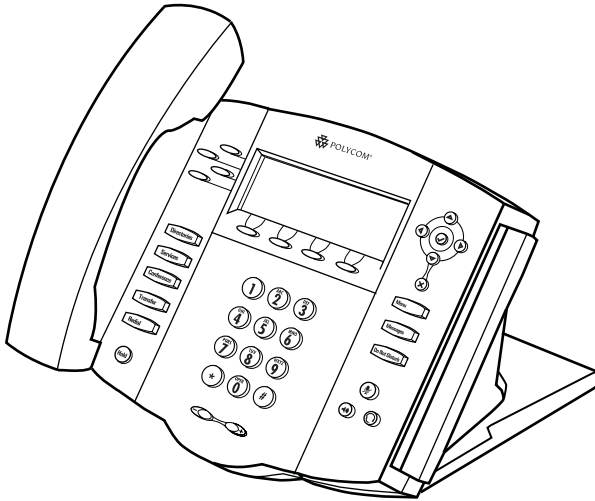


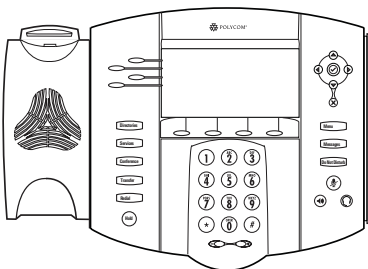
Guide de démarrage rapide du **SoundPoint® IP 550**



Liste des pièces

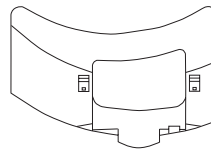
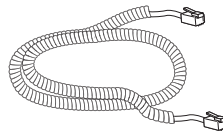
Merci d'avoir choisi le SoundPoint IP 550, téléphone équipé de plusieurs lignes VoIP et doté de caractéristiques et de fonctions telles que la présentation de plusieurs appels, la mise en garde d'un appel, son transfert et la conférence sur un réseau IP.

Les accessoires suivants sont fournis avec le SoundPoint IP 550. S'il vous manque un accessoire, adressez-vous à votre revendeur SoundPoint IP 550.

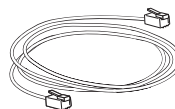


Console SoundPoint IP 550

Combiné avec fil



Socket



Adaptateur
(Non affiché :
adaptateur de courant
spécifique au pays)



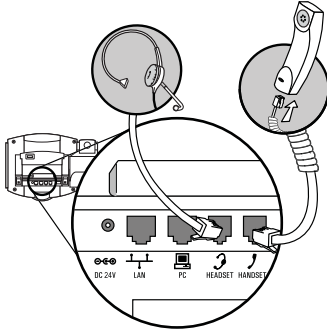
Câble réseau

Guide de démarrage rapide

Branchement des câbles

1. Branchez le combiné et le casque d'écoute, comme illustré ci-dessous.

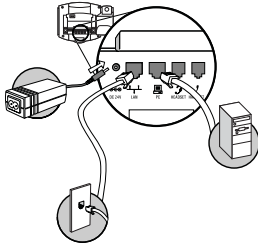
(Remarque : Le casque d'écoute est un accessoire en option et n'est pas inclus dans ce kit.)



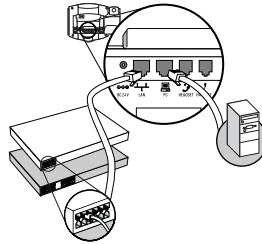
2. Établissez la connexion au réseau et branchez la console, comme illustré ci-dessous.

(Remarque : Choisissez l'option d'alimentation sur secteur ou l'option d'alimentation continue.)

Option d'alimentation sur secteur



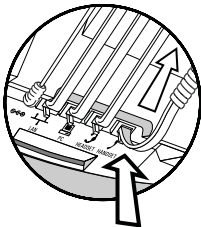
Option d'alimentation en ligne



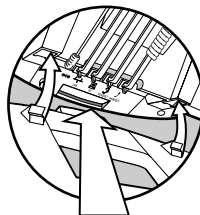
Fixation au socle

Fixation sur le bureau

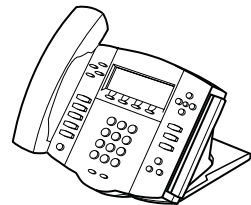
Assurez-vous que tous les câbles sont sécurisés (comme illustré).



Alignez les languettes du socle avec leurs points d'insertion correspondants sur le téléphone (comme illustré).



Encastrez le socle (comme illustré).

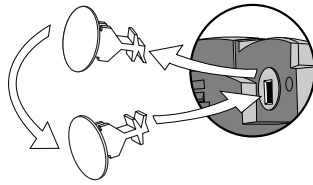


Fixation au mur

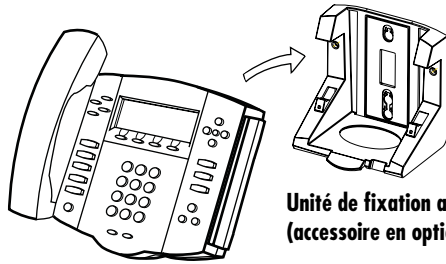
Remarque : L'unité de fixation au mur est un accessoire en option et n'est pas incluse dans ce kit.

Retirez le bouton se trouvant derrière le crochet commutateur, faites-le pivoter de 180 degrés, puis replacez-le dans l'interstice (comme illustré).

Fixez l'unité en option sur le mur à l'aide des crochets de fixation. Alignez les languettes du socle avec leurs points d'insertion correspondants sur le téléphone, puis encastrez le téléphone (comme illustré).

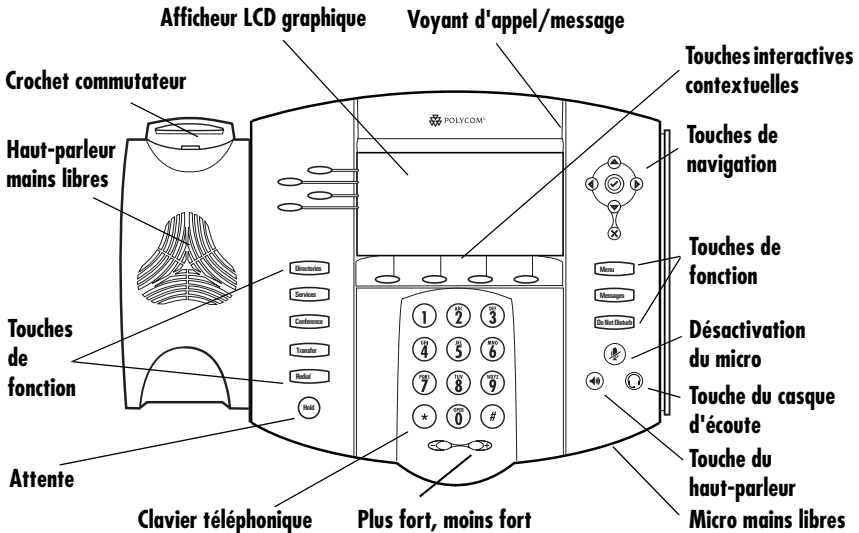


Pour en savoir plus, consultez la section relative à l'installation sur le mur du téléphone SoundPoint IP à l'adresse www.polycom.com/



Unité de fixation au mur (accessoire en option)

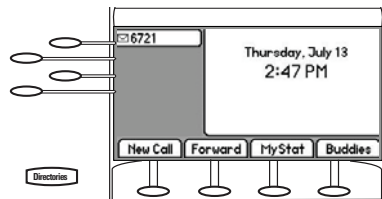
Fonctions



Démarrage

Une fois le SoundPoint IP 550 relié au réseau et sous tension, il cherche automatiquement à se connecter au réseau.

Pour en savoir plus, consultez le Guide de l'utilisateur du SoundPoint IP 550, accessible en ligne à l'adresse suivante : www.polycom.com/



Garantie, copyright et avis de sécurité

GARANTIE LIMITÉE. Polycorn garanti à l'utilisateur final (le "client") que le présent produit est exempt de défauts de fabrication ou de matière, dans le cadre d'une utilisation et d'un service normal, pendant une période d'un an à compter de sa date d'achat auprès de Polycorn ou d'un revendeur autorisé.

La seule obligation de Polycorn au titre de cette garantie explicite consiste à réparer le produit défectueux ou la pièce défectueuse, à fournir au client un produit ou une pièce équivalente en lieu et place de l'article défectueux, ou, dans le cas où ces deux solutions ne seraient pas raisonnablement applicables, et à la seule discrétion de Polycorn, à rembourser le client du prix d'achat du produit défectueux. Tous les produits ainsi remplacés deviennent la propriété de Polycorn. Les produits et les pièces de remplacement peuvent être neufs ou reconditionnés. Tous les produits ou pièces remplacés ou réparés par Polycorn sont garantis quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'expédition ou le reste de la période initiale de garantie si la durée à couvrir dépasse quatre-vingt-dix (90) jours.

Les produits retournés à Polycorn doivent être envoyés en port payé dans un emballage protégeant adéquatement le produit; il est recommandé d'assurer le colis ou de l'acheminer par un moyen assurant un suivi précis. La responsabilité de la perte et des dommages éventuellement subis par l'article retourné ne sera transférée à Polycorn qu'au moment où l'article est réceptionné par Polycorn. L'article réparé ou remplacé sera renvoyé au client aux frais de Polycorn dans un délai de trente (30) jours à compter de la réception par Polycorn du produit défectueux et Polycorn assumera les risques de perte ou de dommages jusqu'à la réception de l'article par le client.

EXCLUSIONS. La responsabilité de Polycorn à l'égard de cette garantie limitée sera dérogée si les essais et les inspections démontrent que le défaut présumé n'existe pas ou qu'il résulte de l'une des causes suivantes :

- Le non-respect des instructions de Polycorn en matière d'installation, d'utilisation ou d'entretien.
- La modification ou l'altération non autorisée du produit.
- L'utilisation non autorisée du produit pour l'accès à des services courants d'entreprises de télécommunications.
- L'abus, l'utilisation inappropriée ou négligente, ou les omissions de la part du client ou de ses agents
- Les actes de force majeure, les cas de force majeure, les dommages causés par un incendie, la foudre, une anomalie ou une panne du réseau électrique, ou autres dangers similaires.

GARANTIE EXCLUSIVE. SI UN PRODUIT POLYCOM NE RÉPOND PAS À LA GARANTIE CI-DESSUS, LE SEUL RECOURS DU CLIENT POUR NON-RESPECT DES CLAUSES DE GARANTIE EST LA RÉPARATION, LE REMPLACEMENT OU LE REMBOURSEMENT DU PRIX D'ACHAT EFFECTIVEMENT PAYÉ, À LA DISCRETION DE POLYCOM. DANS TOUTE LA MESURE PERMISE PAR LA LOI, LES GARANTIES ET RECOURS CI-DESSUS SONT EXCLUSÉS ET TIENNENT LIEU DE TOUTES AUTRES GARANTIES, CLAUSES OU CONDITIONS, EXPLICITES OU IMPLIQUES, FONDÉES SUR LES FAITS OU DÉCOULANT DE L'APPLICATION DE LA LOI, STATUTAIRE OU AUTRE, Y COMPRIS TOUTES GARANTIES, CLAUSES OU CONDITIONS, D'APTITUDE À LA COMMERCIALISATION OU À UN USAGE PARTICULIER, DE QUALITÉ SUFFISANTE, DE CORRESPONDANCE À LA DESCRIPTION ET DE RESPECT DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE D'AUTRUI, QUI SONT EXPRESSÉMENT EXCLUSÉS. POLYCOM DÉCLINE ET INTERDIT EXPRESSÉMENT À QUI QUE CE SOIT DE PRENDRE TOUT AUTRE ENGAGEMENT EN RAPPORT AVEC LA VENTE, L'INSTALLATION, L'ENTRETIEN OU L'UTILISATION DE SES PRODUITS.

COPYRIGHT. Tous droits réservés dans le cadre des conventions panaméricaines et internationales en matière de copyright. Aucune partie du présent manuel ne peut être copiée, reproduite, ni transmise, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, ni traduite dans une autre langue ou un autre format, en partie ou en totalité, sans le consentement écrit de Polycorn, Inc.

Polycorn® et le motif du logo sont des marques déposées et SoundPoint® IP 550 est une marque commerciale de Polycorn, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.

INFORMATIONS RELATIVES À LA RÉGLEMENTATION ET À LA SÉCURITÉ. Cet appareil est conforme à la partie 15 de la réglementation FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

(1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles et (2) il doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles d'altérer le fonctionnement.

Remarque : Ce matériel a été testé et déclaré conforme aux limites établies pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 de la réglementation FCC. Ces limites ont été établies par mesure de protection raisonnable contre les interférences nuisibles en cas d'utilisation du matériel dans un environnement commercial. Ce matériel génère, utilise et peut rayonner de l'énergie aux fréquences radioélectriques et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux radiocommunications. Le fonctionnement de cet équipement dans une zone résidentielle est susceptible d'entraîner des interférences nuisibles, auquel cas il est demandé à l'utilisateur de corriger les interférences à ses frais.

Le présent SoundPoint® IP 550 porte le label CE. Ce marquage indique la conformité aux directives européennes 89/336/EEC et 73/23/EEC. Il est possible de se procurer la copie intégrale de la déclaration de conformité CE auprès de Polycorn Ltd., 270 Bath Road, Slough, Berkshire, SL1 4DX, Royaume-Uni.

Contacts :

Veuillez vous adresser à votre revendeur autorisé de Polycorn pour obtenir de l'assistance.

CONTRATS DE SERVICE. Veuillez vous adresser à votre revendeur agréé de Polycorn pour tout contrat de service applicable à ce produit.

ASSISTANCE POUR LE LOGICIEL. Polycorn fournit une assistance pour le logiciel exécuté sur le produit si toutes les conditions suivantes sont remplies :

- le produit est sous garantie ou est couvert par un contrat de service Polycorn ;
- le produit est exécuté sur la plate-forme d'un partenaire agréé par Polycorn ; et
- le logiciel du produit correspond à la version majeure actuelle ou à la version majeure immédiatement précédente (les versions du logiciel sont étiquetées "x.y.z", les deux premiers chiffres désignant les versions majeures).

Adressez les demandes d'assistance pour le logiciel au revendeur Polycorn auprès de qui le produit a été acheté.

LIMITATION DE RESPONSABILITÉ. LIMITATION DE RESPONSABILITÉ. DANS TOUTE LA MESURE PERMISE PAR LA LOI, POUR DE QUELCONQUES DOMMAGES INCIDENTS, CONSÉQUENTS, INDIRECTS, SPÉCIAUX OU PUNITIFS, OU POUR DES PERTES DE REVENUS OU DE BÉNÉFICES, DES PERTES DE CLIENTÈLE, DES PERTES D'INFORMATIONS OU DE DONNÉES, OU DES PERTES FINANCIÈRES DÉCOULANT D'UNE MANIÈRE QUELCONQUE DE LA VENTE, DE L'INSTALLATION, DE L'ENTRETIEN, DE L'USAGE, DU FONCTIONNEMENT, DU NON-FONCTIONNEMENT OU DE L'INTERRUPTION DE SES PRODUITS, MÊME DANS LE CAS OÙ POLYCOM OU SON REVendeur AUTORISÉ A ÉTÉ AVISÉ DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES, ET, DANS TOUS LES CAS, LA RESPONSABILITÉ DE POLYCOM SE LIMITE À LA RÉPARATION, AU REMPLACEMENT OU AU REMBOURSEMENT DU PRIX D'ACHAT EFFECTIVEMENT PAYÉ, À LA DISCRETION DE POLYCOM. CETTE LIMITATION DE RESPONSABILITÉ À L'ÉGARD DES DOMMAGES NE SERA PAS AFFECTÉE PAR LE FAIT QUE L'UN DES RECOURS, QUEL QU'IL SOIT, MENTIONNÉS CI-DESSUS N'AITTENT PAS LE BUT ESSENTIEL PRÉVU.

AVERTISSEMENT JURIDIQUE. Certains pays, États ou provinces n'admettent pas l'exclusion ou la limitation des garanties implicites ou la limitation des dommages incidents ou collatéraux pour certains produits vendus au public, ni la limitation de responsabilité en cas de blessure de personnes, de sorte que les limitations et exclusions susmentionnées peuvent ne pas s'appliquer intégralement à votre situation. Lorsque l'exclusion partielle des garanties implicites n'est pas permise, l'effet de ces garanties ne pourra se prolonger au-delà de la période de garantie écrite applicable. Cette garantie vous confère des droits spécifiques susceptibles de varier selon les lois locales en vigueur.

LOI APPLICABLE. La présente garantie limitée et les limitations de responsabilités qui l'accompagnent sont régies par les lois de l'État de Californie des États-Unis, et par les lois des États-Unis, sauf en cas de contradiction entre les principes juridiques sous-jacents. La Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises est exclue dans son intégralité et n'est donc pas applicable à cette garantie limitée ni aux clauses limitatives. Tous droits réservés dans le cadre des conventions panaméricaines et internationales en matière de copyright. Aucune partie du présent manuel ne peut être copiée, reproduite, ni transmise, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, ni traduite dans une autre langue ou un autre format, en partie ou en totalité, sans le consentement écrit de Polycorn, Inc. Ne retirez aucune identification, aucun copyright ni aucune autre notification du produit, et n'autorisez aucun tiers à le faire. Polycorn, le motif du logo Polycorn et SoundPoint sont des marques de Polycorn, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.

Ne retirez aucune identification, aucun copyright ni aucune autre notification du produit, et n'autorisez aucun tiers à le faire.

Le logiciel contenu dans ce produit est protégé par les lois sur les droits d'auteur des États-Unis et par les traités internationaux. Polycorn, Inc. conserve le titre et reste propriétaire de l'ensemble des droits de propriété afférents au logiciel contenu dans ce produit.

この装置は、情報処理装置等電源障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

En vertu de la partie 15 de la réglementation FCC, l'utilisateur est averti que tous les changements ou modifications non expressément approuvés par Polycorn Inc., peuvent avoir pour effet de lui faire perdre son droit d'exploiter cet équipement. L'installation doit être conforme aux codes nationaux en matière de câblage. L'installation doit être exécutée conformément à tous les règlements nationaux applicables au filage électrique.

La prise de courant sur laquelle cet appareil est branché doit être installée à proximité de l'équipement et doit rester toujours accessible. La prise électrique sur laquelle l'appareil est branché doit être installée près de l'équipement et doit toujours être facilement accessible. Cet appareil numérique de la classe [B] est conforme à la norme ICES-003 du Canada. Cet appareil numérique de la classe [B] sera conforme à la norme NMB-003 du Canada.

<http://www.polycorn.com>

Polycorn, Inc. 1565 Barber Lane, Milpitas, CA 95035 États-Unis